Consumer and Consumming Consummation Community of Consummation Community of Compositions Community

(11) (A) No. 1 271 708

(45) ISSUED 900717

(52) CLASS 167-130

(31) INT. CL. A61% 39/205

(19) (CA) CANADIAN PATENT (12)

(54) Process for the Preparation of a Rabine Vaccine and the Vaccine Obtained by This Process

(72) Qlück. Reinhard; Germanier, René; Switzerland

(73) Granted to Schweizerisches Serum-Und Impfinstitut Und Institut Iur Erforschung Der Infektionstrankheiten, Switzerland

(21) APPLICATION No.

317,612

(22) FILED

860709

(30) PRIDRITY DATE 851122

(CH) Switzerland (04 999/85-9)

No. OF CLAIMS

38 - NO DRAWING

Canadä

genneurum vertaiem intele, eitheg Cúallan an

ABSTRACT OF THE DISCLOSURE

The invention relates to a process for the preparation of a rables vaccine by multiplication of rables viruses in animal nerve tissue or poultry embryos, harvesting of the 5 viruses from the nerve tissue or from the heads of the embryos, enriching the viral preparation, inactivating thereof, and preparing a vaccine. In one aspect, the process comprises homogenizing the nerve tissue or embryo heads and harvesting of the viruses therefrom by avoiding the use of a 10 mixer, and thus preventing damage to and fragmentation of the viruses. The nerve tissue, the embryo heads or their contants are comminuted in a manner which preserves cell and viral integrity. The preparation is then treated by separating the complete live viruses which are capable of 15 multiplication from the resulting cell suspension, delipidating by extraction with a water-immiscible organic solvent and them further selectively concentrating the viruses thereof.

The invention also relates to a myelin-free rables

vaccine which has been obtained by the process described

above from animal were tissue or poultry embryo head tissue
containing rables viruses.

BACKGROUND OF THE INVENTION

<u>Field</u> of the Invention

The present invention relates to a new, economic process for obtaining a rables vaccine comprising obtaining whole

5 live viruses and rendering the viruses thereof incapable of replicating by chemical treatment. This invention also relates to a vaccine obtained by this process, which is by reason of its high purity, distinguished by a high specific activity and the absence of undesirable secondary reactions when inoculated to human subjects.

Description of the Background

Most rables vaccines have up until the present time been obtained by multiplication of the rables virus in living animals such as mice, rats, rabbits, sheep, etc. However, the thus obtained virus-containing preparations contain considerable amounts of myelin and elicit detrimental side effects.

In recent times, rabies vaccines have also been obtained from viruses multiplied in poultry embryos. This method has the advantage, in principle, that the thus obtained virus-containing tissue contains hardly any injurious myelin. After multiplication of the viruses in poultry embryos, these embryos are completely homogenized in toto in a mixer or blander. In this manner, however, it is only possible to incompletely separate from this pasty homogenate the virus

- 2 -

constituents from heterologous protein which may initiate undesired secondary reactions upon inoculation. This is also the case with vaccines obtained from brains of living animals which have been infected with rabies. On repeated inoculation - indispensable in the case of huntamen, forestry workers, veterinarians, etc. - these secondary reactions may increase considerably and result in violent allergic defense reactions against the beterologous proteins.

The quality of amoryo vaccines has been somewhat

improved by using only the heads of the embryos to obtain the vaccines. Since, in comparison, embryo heads carry an essentially higher concentration of the viruses, the vaccines prepared only from embryo heads have a correspondingly lower content of byproducts and cause fewer side effects [German

15 Patent 3,009,064; U.S. Patent 4,255,520).

However, in the course of preparing vaccines from nerve tissue of animals (from embryos or from embryo heads), viruses are often damaged or fragmented when the virus-containing tissues are homogenized with a mixer or blender.

This considerably reduces the activity of the vaccine prepared from homogenates of this type and makes its purification more difficult since large amounts of proteins and liquids are rolessed from the fragmented cells.

A slightly better vaccine has only been obtained by

25 multiplication of the rabies viruses by in vitro culturing
human diploid cells (HDC)(H. Koprowski, "Vaccine for man

- 3 -

prepared in human diploid cells", Laboratory Techniques
in Rabies by M.M. Kaplan and H. Koprowski, WHO Monograph
Series No. 23, Chapter 28, pp. 256-60 (1973); T.J. Wiktor,
Develop. Biol. Standard, Vol. 37, pp. 256-66, S. Karger,

5 Basel 1978, "Production and control of rabies vaccines made
on diploid cells"; T.J. Wiktor et al. "Development and
clinical trial of rabies vaccine of tissue culture origin",
Develop. Biol. Standard, Vol. 40, pp. 3-9 (1978)). The thus
obtained vaccines contain human proteins as contaminants.

10 Such proteins, however, although producing fewer secondary
reactions than do heterologous proteins, still produce some.

A considerable disadvantage of this method is the relatively low multiplication rate of the rabies viruses in diploid fibroblast cells. This requires the use of a 10- to 25-fold greater concentration of the vaccine. Hence, this method is not efficient anough to meet world-wide demand for rabies vaccine in an economically feasible manner.

The preparation of a rables vaccine in duck embryo cell cultures is described in <u>U.S. Patent 3,674,862</u>. In this process, however, the multiplication rate in cell cultures is limited, (<u>U.S. Patent 3,973,000</u> describes a method for the enrichment of rables viruses by density gradient centrifugation; <u>M. Rolle and A. Mayr</u>: Mikrobiologie, Infektions- und Seuchenlehrs, Stuttgart (Microbiology, infection and epidemiology):489-493 Stuttgart (1978) describe the traditional preparation of duck embryo rables vaccine).

Thus, there is a pressing need for a new and highly active rables vaccine which contains machanically intact viruses with fully retained antigenic activity, which is straightforward to prepare and thus not too costly, and fram of side affects. Such vaccine would be an effective and well-tolerated vaccine which has long been sought for world-wide control of the fearsome and fatal rables disease.

SUMMARY OF THE INVENTION

The present invention provides a process for obtaining inactivated rabies viruses which are substantially myelin-free, comprising:

- (1) intracerebrally inocularing an experimental animal with whole live rabies viruses;
 - (2) allowing for said viruses to multiply:
- 15 {3} comminuting nerve tissue from the animal's brain to obtain a cell suspension, said comminution being conducted in the absence of a mixer to preserve the integrity of the viruses;
- (4) separating live whole viruses from the cell 20 suspension;
 - (5) delipidating the live whole viruses; and
 - (6) selectively concentrating the viruses; wherein
 steps (1) through (4) are conducted at least once and up to
 times.

1271708

In addition, this invention also provides a process for obtaining inactivated rables viruses which are substantially myelin-free comprising:

- (1) inochlating a poultry embryo egg with whole live 5 rabies viruses;
 - (2) allowing for said viruses to multiply:
 - (3) comminuting the embryo from the poultry egg to obtain a cell suspension; said comminution being conducted in the absence of a mixer to preserve the integrity of the viruses;
 - (4) separating live whole viruses from the cell suspension;
 - (5) delipidating the live whole viruses; and
- (6) selectively concentrating the attenuated viruses;
 15 wherein steps (1) through (4) are performed at least once and
 - up to 3 times.

This invention also provides a rables vaccine comprising inactivated rables viruses which are substantially myelin-free, said viruses being present in an amount effective to elicit an immunizing response when administered to a subject. The present vaccine may be obtained by the hereinabove processes.

DESCRIPTION OF THE INVENTION

The present invention relates to an economic process for preparing a rables vaccine which is of the highest quality when compared to vaccines obtained from viruses multiplied in diploid human cell cultures.

In one aspect of this invention the process comprises

- (1) isolating the rables viruses which have multiplied in animal nerve tissue or poultry ambryos avoiding mechanical demage to or fragmentation of the viruses thereof;
- 10 (2) removing lipids from the resulting viruses by extraction with a water-immiscible organic solvent such as volatile paraffin hydrocarbons or halogenated hydrocarbons such as fluorinated hydrocarbons;
- (3) enriching the delipidated viruses by density 15 gradient centrifugation;
 - (4) precipitating the viruses by addition of a polyethylene glycol (e.g., PBG 6000) and concentrating by centrifugation and purifying the live whole viruses.
- Step (1) entails extracting the rables virus by cautious comminution (preserve cell and viral integrity) of the nerve tissue or poultry embryo heads (e.g., duck, chicken or quail), and washing the tissue fragments with a buffer, e.g., phosphate-containing buffer. This step is superior than homogenizing in a mixer or blender since foreign proteins and lipids are solubilized to a lesser extent, the occurrence of

20

25

1271708

oxidation products of antigens, proteins and lipids is avoided, and the content of intracellular, incomplete and non-immunizing rables antigen is diminished. The virus-containing suspension obtained by washing the tissue fragments with an aqueous buffer solution is then removed by differential centrifugation.

At least 95% of the residual protein is discarded by operations 3 and/or 4.

The viruses are then finally inactivated in a known manner, for example by addition of 8-propionolactone or tri-(n-butyl)phosphate.

DESCRIPTION OF THE PREFERRED EMBODIMENTS

The individual process steps of the inventive process are performed in such a manner that a surprisingly good overall result is achieved. Harvesting viruses only form the heads of the embryos entails producing a high basic concentration of the viruses. The mild treatment of the virus-containing tissue material gives a fine paste. especially upon avoiding the homogenization thereof with a mixor or blender, provides a viral suspension which exhibits substantially no machanically damaged or fragmented viruses with incomplete antigen content, and which, moreover, contains far fewer foreign materials such as cell debris, proteins and lipids. The remaining lipids can be removed from this viral suspension by extraction, and the proteins

encephalitie.

1271708

can be far more completely removed by selective concentration and/or precipitation of the virus than from a pesty homogenate. The vaccine obtained by the process comprising the sequence of steps described is improved by around 90-fold 5 compared with the conventional duck embryo rabies vaccine.

When the preparation of rables vaccine is obtained by passaging on narve tissues of animals such as mice, rats, rabbits and sheep, the viruses are multiplied in the living animal by intracerebral inoculation of rables viruses.

10 of standardized seed strains. It must, however, be noted that the multiplication of the viruses in living animals has the disadvantage, compared with the multiplication of the viruses in poultry embryos, that the nerve tissues of living animals contain myelin. This protein is known to give rise to secondary resctions when the vaccine is used, including

After slaughtering the animals, which were previously inoculated with live whole rabies viruses, their brains are removed, comminuted in a manner which preserves the wholeness of the cells and the viruses, and a vaccine is prepared from the resulting cell suspension by the process described hereinabove. Owing to the avoidance of cell fragmentation during the comminution of the virus-containing morve tissues, less myelin is released than during comminution with a 25 mixer. During the extraction of the lipids with an organic

solvent in a later step of the process a further part of the

1271,708

still present myelin is removed in such a manner that the vaccine which is finally obtained causes only minimal, if any, secondary reactions, and those which are caused are still highly tolerable.

The steps of the process must be conducted avoiding the use of a mixer or blander for the homogenization of nerve tissues or of embryos or embryo heads on harvesting of the viruses. This prevents damage to and fragmentation of the viruses by comminution of the nerve tissues or of the embryos or embryo heads and their contents in a manner which preserves the wholeness of the cells and the viruses, separating the complete live viruses which are capable of multiplication from the resulting cell suspension, and purifying the resulting viral suspension, delipidating by extraction with a water-immiscible organic solvent and then selectively concentrating the viral preparation.

The comminution of the nerve tissue, the embryos or embryo heads or their contents, is carried out with the aid of a mest mincer on a course setting, by cutting up or by opening of the heads and comminuting the removed brain tissue in a manner which preserves the integrity of the cells, and therefore the viruses.

Washing or extracting the viruses from the comminuted tissue is carried out with a buffer solution, preferably with an aqueous phosphate buffer of about pH 7-8, as is known in the art. The removal of the lipids is carried out by

extraction with a water-immissicible solvent, such as liquid, volatile, optionally halogenated hydrocarbons. Suitable solvents are petroleum ethers such as heptanes, fluorinated and chlorinated ethanes and homologs thereof. However other 5 solvents can also be used. The further concentration of the delipidated viral suspension can be carried out by density gradient centrifugation and/or precipitation with a polyethylene glycol, preferably with PBG 6000, as is known in the art. Suitable types of embryo poultry eggs for the 10 multiplication of rables viruses are in particular those from ducks, chickens and quails. In general, incubated duck eggs are preferred as the tissue for the multiplication of the viruses. The myelin-free rables vaccine provided herein may be obtained from poultry embryo head tissue which 15 contains rables viruses by the process which is described above, which process fully preserves viral integrity. The processes according to the invention results in a

rables vaccine which, compared with the vaccines obtained by processes hitherto known, exhibits a far batter ratio of antigen contant to protein content, contain substantially no foreign lipids, and approach in quality an ideal MDC vaccine.

DETAILED DESCRIPTION OF THE PROCESS

Now the process will be described in relation to such separate step.

Step 1:

- A rables virus strain which is auttable for the preparation of the vaccine is adapted to the intended viral bost by appropriate passages on the embryonal cells of poultry eggs or in mice, rats, rabbits or sheep, among others.
- Attenuated rabies viruses are, for example, inoculated into the yolk sac of fertilized poultry eggs which have undergone initial incubation and in which an embryo has started to develop. After about two weeks, the embryos are removed and their heads are harvasted. The embryo heads are comminuted in a manner which preserves cell and viral integrity in a meat mincer.

Alternatively, the head of the embryo is cut open and the brain tissue is removed and comminuted. The multiplication of the viruses may also be undertaken in living animals. In such case, animals which are only a few days old (mice, rats, rabbits, lambs, etc.) are usually inoculated intracerebrally with the same species-specific attenuated seed virus.

After about 10-30 days the animals are secrificed,
25 and the brains are removed by operation and comminuted in a

manner which preserves call and viral integrity. The extraction of the rables virus from the comminuted tissue is carried out by washing the tissue fragments with a phosphate-containing buffer. A suitable phosphate buffer is one comprising, e.g., 0.75% by weight of disodium hydrogen phosphate (Na₂HPO₄), 0.145% by weight of potassium dihydrogen phosphate (KH₂PO₄) and 0.48% by weight of sodium chloride in distilled water, pH 7.4. However, other buffer solutions known in the art may also be used. It is equally possible to use for the extraction, stabilizers and salt solutions which are customarily used for the preparation of viral vaccine suspensions, or even deionized water as long as the pH is in the range between 7 and 8.

The suspension containing the viral antigens is

15 Exparated from the tissue by differential contribugation at about 10,000-15,000 x g (g being the acceleration of gravity). The remaining tissue sediment can be used for further extractions, by which means a yield of about 30% of viral antigen is possible. The two or more virus-containing extracts are combined and then filtered.

Step 2:

The foreign lipids still remaining in the viral suspension are removed by extraction with a water-immiscible organic solvent, such as, e.g., with an hydrocarbon, optionally halogenated and preferably fluorinated.

Subsequently, the antigen extract (the viral suspension) is enriched by density gradient centrifugation in a manner known par so at 15,000-90,000 x g using a buffer and sugar solutions of various concentrations, by increasing the augar concentration in the buffer in a manner known in the art.

Alternatively, the viral suspension can be concentrated by precipitation with polyethylens glycol.

Step 3:

The donsity gradient contrifugation is carried out

in a manner known per se at 15,000 to 19,000 x g using sugar
solutions of various concentrations and buffer solutions, by
increasing the sugar concentration in a buffer solution. For
this purpose, the prepurified suspension is pumped at 15,000
to 90,000 x g at a flow rate of, e.g., 4 litres/h over a step
gradient of an increasing concentration of sugar (usually,
sucrose from 15 to 55 %) which has previously been
introduced. The fractions collected from the various
densities are then subjected to tests for density, the
contents of lipids, nucleoproteins and glycoproteins, and
sterility.

The antigen-containing fractions are pooled, tested once more, and then processed further to obtain the vaccine. Physiological saline solutions of any type, e.g., the phosphate buffer mentioned above, can be used for dilution in a manner known per se (Duck embryo rables vaccine:

1271.708

J.M. Hoskins, Laboratory Techniques in Rabies by M.M. Kaplan et al., WHO Geneva 1973, Chapter 27, pages 243-55; Density gradient centrifugation: J. Hilfenhaus et al., J. Biol. Standard. 4:263-271 (1973); M. Majer et al., 5 Davelop. Blol. Standard. 37:267-271 (1977); and P. Atanasia et al., Develop. Biol. Standard. 40:35-44.

Step 4:

In addition or alternative to the enrichment of the 10 virus concentration by density gradient contribugation, the prepurified, and usually enriched, viral suspension can be further concentrated and purified by precipitation with a polyethylene glycol, preferably free of heterologous protein. For this purpose, the pH of the viral suspension 15 can be adjusted to about 8. After addition of a polyethylene glycol (e.g., PEG 6000) to a final concentration of 6% by weight, the suspension is stirred for at least one hour and the virus is precipitated by subsequent centrifugation at 10,000--15,000 x g. The viral sediment is then resuspended 20 in a stabilizer composed of a solution containing lactose and physiological gelatin (E.M. Mikhailovsky et al., Ann. Inst. Pasteur 121:563-568 (1971); James NoSlarry et al.,

Virology 40:745-746 (1970).

Stap 5:

The intact live viruses capable of multiplication which are present in the resulting viral concentrate are now inactivated. Beta-propionolactone (BPL) is usually used for the inactivation (G.A. LoGrippo, Annals New York Acad. of Sci. 83:578-94 (1960). Nawayar other substances are also

suitable for this purpose such as tri(n-butyl) phosphate

(H. Tint et al., Symposia series in "A new tissue culture

10 rables vaccine, inactivated and disaggregated with

tri-(n-butyl) phosphate" Immunobiol. Standard. (Karger,

Basel) 21:132-144; T.J. Wiktor et al., Develop. Biol.

Standard. 40:3-9 (1978).

The vaccine concentrate obtained by the new process

differs from commercially available rabies veccines in its
high content of antigen value units per mg of nitrogen (measured using the standard NIX test in mice and the antibody binding test in the RFPIT). Preferavly, the vaccine contains more than
antigen value units per mg of nitrogen, and still more

preferably more than 15 units per mg of nitrogen, but
always more than 8 units per mg of nitrogen. As a rule,
the same can be obtained using unborn embryos which do not as
yet feel pain and in which the brain tissue, which is just in
the process of development, appears to be still free of
myelin (M. Abdussalen et al., "The problem of anti-rables
vaccination", International conference on the application of

vaccine against assay vival rickettsial and bacterial diseases of man, Pan. Am. Health Drg. (PAHO), Sc. pub. No. 226:54-59 (1970); and <u>F. Fenie</u>, "The status of existing rabies vaccines", ibid. pages 60-65).

5 Step 6:

The vaccine resulting after the inactivation can be dispensed into vials and can then be freeze-dried. It may be reconstituted for use by dissolution or suspension using distilled water.

10 As is well understood by those skilled in the art of viral purification, additional steps may be included to further purify the rabies virus.

It is possible by the process which has been described herein to prepare unlimited, or at least adequate, amounts of a valuable and innocuous rabies vaccine in an economic and relatively straightforward manner. The preparation of such quality rabies vaccine by multiplication of the viruses in human diploid cell cultures (HDC) is highly impossible as a consequence of the low efficiency of the substrate.

It is noteworthy that by an order of February 1979, the CDC has restricted the use of human diploid cell rabias vaccine to people having developed life-throatening side effects after administration of the duck embryo vaccine or who were incapable of acquiring an appropriate titer of antibodies. The reason given for this is inadequate

1271708

productivity of the human diploid cell cultures (see also, morbidity and Mortality Weekly Report (MMWR) 27:333, 413 (1978)).

The rables vaccine prepared by the process according to the invention is at least equivalent to an HDC vaccine in which the viruses have been multiplied in human diploid call cultures (See, Example 1 hereinbelow). No side affects have been observed upon administration of this vaccine up to the present time, thereby making available for medical use a rables vaccine of excellent value and effectiveness and which has negligible side affects.

when the antigen of this invention is used to induce immune response in a human or animal, it is administered in an amount sufficient to elicit an immunizing response. The amount of antigen may be adjusted by a clinicien doing the administration, as commonly occurs in the administration of vaccines and other viral agents which induces immunizing responses. Suitable vaccine unit amounts are between about 2.5 units and 10 units, preferably between about 4 units and 6 units. Although a single administration induces an immune response, multiple administrations may be carried out if desired or if so required in accordance with schedules known per se. The route of administration can be any of the routes generally used for rables vaccines, such as by injection subcutaneously, intramusculary and the

- 18 -

Baving now generally described this invention, the same will be better understood by reference to certain specific examples, which are included herein for purposes of illustration only and are not intended to be limiting of the 5 invention or any embodiment thereof, unless so specified.

EXAMPLES

Example 1 - PREPARATION OF A PURIFIED DUCK EMBRYO RABIES VACCINE

Preparation of the virus suspension

- (a) The "Wister rabies, PM (Pitman-Moore) SHDCS" virus 10 strain from the Wister Institute, Philadelphia, or another rables virus strain suitable for the preparation of a vaccine was adapted to the embryo cells before actual use by intracerebral passage in mics and repeated passage by inoculation in duck eggs which have undergone initial
- 15 incubation. The viruses used for the preparation of the vaccine are those from a passage with a particularly high. titer and which have already proved to be suitable in the preparation of rables vaccine in accordance with the method of J.M. Hoskins, "Laboratory Techniques", in Rabies by Kaplan 20 et al., WHO, 27:243-55 Luck Embryo Vaccine (1973).
- Fertilized duck eggs from healthy stocks were

incubated at a temporature of 36°C ± 1°C and a humidity of 65-70%. After six days they are candled with UV light and

7 and B.

1271708

unsuitable eggs are rejected. On day 7 of incubation, the rabies virus was inoculated directly into the yolk sac of the eggs in which an ambryo was developing. The incubation was continued and 10-14 days later the eggs were again candled 5 with UV light. The eggs in which the embryos continued to develop well were opened under sterile conditions, and the embryos were removed and decapitated. The heads were stored individually under sterile conditions in the vapor phase over liquid nitrogen until the sterility tests were 10 complete. Groups of 40-60 of the sterile heads were combined into a pool with the addition of a defined amount of a stabilizer. The sterility of each pool was again tested. In addition to the stabilizer, it was also possible to use a MaCl/phosphate buffer comprising 0.75% disodium hydrogen 15 phosphate, 0.145% potassium dihydrogen phosphate and 0.48% sodium chloride in distilled water, or other saline solutions

The rables virus extract was obtained by comminution of the above mentioned sterils embryo heads using a meat mincer. The tissue fragments were washed twice with a phosphate-coptaining buffer. After centrifugation at 10,000-15,000 x g and at a temperature of 2-8°C the infectious virus was collected in the supernatant fraction. Remaining brain particles or other lipid-containing tissues

as are customary for the purpose of diluting vaccines, even desalinated water, as long as the pB was in the range between

- 20 -

were removed by subsequent filtration through a gauze filter system. The remaining residues of head tissue can be extracted once more and filtered by use of the same process, by which means a higher antigen yield of about 30% is sobieved. The sediment was again suspended in a phosphata-containing buffer and stirred for at least one hour at low temperature (1-4°C) before the centrifugation and filtration.

- (b) A subsequent, virtually complete delipidation 10 was carried out by mixing the resulting viral suspension with an inert liquid hydrocarbon solvent with a relatively low density, such as, for example, n-heptane. Romogenization was carried out in every case under a glass ball containing nitrogen gas. The viral suspension was 15 pumped through a mixer system, e.g., Virtis mixer, at a constant flow rate of, e.g., 500 ml/min. At the same time, the n-heptane was pumped into the mixer system at a rate of 50 ml/min. The lipid-containing phase was ramoved by centrifugation at 10,000-15,000 x g. Tracas of the dissolved 20 hydrocarbon solvent were then removed from the delipidated virus extract by allowing an inert gas such as, e.g., nitrogen, to bubble through the aqueous phase and maintaining the acqueous phase under vacuum at 4°C for a period of about 15 hours.
- (d) An alternative process for the hydrocarbon delipidation is as follows. Sterile embryo heads may be

comminuted, extracted and filtered as described under (la).

The removal of the foreign lipids may then be carried out by using the fluorinated hydrocarbon solvent

1,1,2-trichlorotrifluorosthane. The individual working

5 steps remain the same.

II. Concentration and further purification of the virus suspension

- the process described shows had a viral titer between 107 and
 10 108 MLD5D/ml. This material was further purified and
 concentrated by centrifugating once or twice on a linear sucrose
 gradient (15-55%) at 75,000-90,000 x g. A concentration
 factor of 100:1 was attained in this monner. The
 glycoprotein and nucleoprotein content (before and after
 solubilization of the virus membrane with Triton X 100,
 that is to say election of the intact virions), the virus
 titer, the density and the sterility of the gradient
 fractions were tested. Sterils fractions with a ratio of
 rabies glycoprotein to nucleoprotein which corresponds to
 that of the purified whole virion solution, and with a very
 high infectious titer (For example 109-1010 MLD50/ml) were
 combined and reserved for further processing.
- (b) A further purification and concentration of the viral suspension can be achieved by polyethylene glycol (PEG) pracipitation. For this purpose, PEG 6000 (<u>Siegfried A.G.</u>,

Sofingen, Switzerland) was dissolved in a 30% strength phoshate-containing buffer solution (pH 8.0). This stock PEG solution was storilized in an autoclave and stored at 4°C. The viral suspension which was adjusted to a pH of 8.0

5 with a 10% NaCH solution was then precipitated with the stock PEG solution at a final dilution of 6%. The mixture was stirred at a temperature of 4°C for at least one hour. The rabies virus can then be sedimented by centrifugation at a speed of 10,000-15,000 x g over a period of 30 min. The

III. Formulation of the viral concentrates

Pretested viral concentrates were combined and diluted with a suitable stabilizer, for example sodium phosphate

15 buffer (pH 7.4), with a physiological sodium chloride solution, or with another stabilizer which has already been described (see, <u>Hoskins</u>, l.c.) to a concentration of about 10^{7.5}MLD₅₀/ml. Starility and virus titer were tested again.

final volume and was reserved for further processing.

20 IV. Inactivation of the viruses

For the inactivation with beta-propionolactone, the final volume of the viral suspension was maintained at a temperature of 1-4°C with continuous stirring. Freshly prepared, ice-cold aqueous beta-propionolactone solution was

added in an amount such that a concentration of 1:4,000 was attained. After the suspension was stirred at a temperature of 4°C for 5 min, it was transferred into a second vessel and stirred for a further 40 hours; the pH and temperature were continously monitored. A decrease in the pH was taken as a measure of BPL hydrolysis. As recorded, the pH fell from about 8.0 to about 7.4. At the end of the inactivation, thiomersal (o-(ethylmercurythio)-bensoic acid) was added until the concentration of this antiseptic substance was 1:10,000.

V. Freeze-drying

The inactivated viral suspension obtained in accordance with section IV was dispensed in single doses of 1 ml into 3 ml vials, freeze-drying stoppers were placed loosely on top, and the vaccine was freeze-dried in vacuo. When the drying process was completed the stoppers were pushed in tight and the vials were closed with motal caps to assure the tightness of the vials. The vials were then stored at a temperature of -20°C.

20 VI. Reconstitution to give the vaccine ready for use, and use of this vaccine

Prior to its use, 1 ml of sterile distilled water was injected through the rubber stopper into each vial. The vial was then shaken cautiously, without forming a foam, until the

vaccine was completely dissolved. The entire content of the vial was then injected subcutaneously into the upper arm of the subject.

VII. Quality control of the final product - tests

The quality control procedures comprised: the

determination of the antigenicity, starility, inactivity,
innocuousness and contents of nitrogen, cholesterol, NaCl,
BPL residues and thicmersal.

Antigenicity:

Antigens were tested in accordance with standard instructions of the National Institute of Health, UEA. Their ability to bind antibodies in the EPFIT test was also measured (R.J. Arko et al., Laboratory Techniques in Rabies, 3rd edition, WHO Monograph Series 23:265-267 (1973); and J.S. Emith et al., Lab. techn. in Rab., 3rd edition, WHO Monograph Series 23:354 to 357 (1973).

Sterility:

. All the final products for use were proven to be sterile.

Inactivity:

This was tested in every case on three young rabbits and ten mice, which, after intracerebral inoculation of the reconstituted vaccine, were observed for 14 days. The animals showed no signs of disease in any case.

10 Innocuousness:

Three guinea pigs received 5 ml intraperitoneal doses of the reconstituted vaccine solution, and 3 mice received 0.5 ml i.v. doses.

In no case did the animals show reactions differing from normal.

The stability of the vaccine obtained in accordance with the above description in the freeze-dried form was also tested. Efficacy (AGV-U/ml as a percentage of the initial figure 20 (0)) was preserved after storage at the stated

temperature for 3 months.

(a) <u>Stability</u> of the vaccine obtained in accordance with Example 1 (concentration in accordance with 2a) in the freeze-dried form. Tho

activity (AGV-U/ml) as a percentage of the initial figure (D figure) is shown in Table 1, hereinbelow.

Table 1: Activity of the Vaccine (Example 1-2a)

Batch number	0 figure AGV-U/ml	+ 37°C 1 month	+ 37°C 2 months
83 Ly III T16	6.7	100%	110%
83 Ly III T18	7.3	93%	92%

(b) Stability of the rabies vaccine obtained in accordance with Example 1 (concentration in accordance with 2b) in the freeze-dried form. The activity (AGV-U/ml) as a percentage of the initial figure (0 figure) is shown in Table 2 hereinbelow.

Table 2: Activity of the Vaccine (Example 1-2b)

Batch number	0 figure AGV-U/ml	+ 37°C 1 month	+ 37°C 2 months
83 Ly III T15	5.0	148%	98%
83 Ly III T19	B.2	1071	104%
83 Ly III T20	9.7	144%	764
B3 Ly III T21	15.3	-124%	92%
83 LY III T22	8.5	1654	105%
83 Ly III T23	13.4	1054	112%
83 Ly III 1 23	9.5	1478	126%

(c) The activity of the rabies vaccine obtained in accordance with Example 1 in a dog after s.c. inoculation is shown in Table 3 hereinbelow.

Table 3: Activity of Vaccine (Example 1, dog)

number of inoculated unimals with more than	Vaccine sccording to (sa), 7 dogs	Vaccine according to (2b), 8 dogs
0.5 IV	100%	100%
1	86%	88%
2	43%	75%

(d) <u>Comparative activity</u> in humans of the rables vaccine obtained in accordance with Example 1 and the HCD vaccine (Behring).

The activity of the new vaccine was compared with that of the HCD vaccine (Behring). Table 4 hereinbelow shows the percentage of subjects which immunologically remoted by forming antibodies after administration of one of these vaccines, in general 0.5 TO being regarded as conferring protection (inoculation on days 0, 3, 7, 14 and 28).

Table 4: Comparative Activity of Inventive Vaccine and HCD Vaccine

Antibody titer (RFFIT) (day 14)	Vaccine (Ex. 1 (2b))	Vaccine (Ex. (2m))	HDC vaccine (Bahring-Werke)
	3 consecu- tive batches 54 subjects	2 consecu- tive batches 15 subjects	AGV: 6.3 IV 20 subjects
0.5 IV	1004	100%	100%
2	# 82	100%	100%
5	404	₹0.8	80%
10	45%	50%	50%
15	28%	47%	30%

JU = international units of antibody content

Rosults

The rables vaccine prepared by the process according to the invention proved in the clinical trial to be of at least equal quality to an HDC vaccine, wherein the viruses had been multiplied in human diploid cell cultures (HDC).

Example 2 - Preparation Of A Purified Buck Embryo Vaccine.

Rabies viruses were multiplied in duck eggs which have undergone initial incubation as described in Example 1. The viruses were separated from the embryo heads by cutting the heads open, removing the brain tissue and comminuting in a

manner preserving cell and viral integrity, and were harvested by resuspension in a phosphate buffer solution.

The viral suspension was further processed to give a vaccine as in Example 1.

5 Example 3 - Purified Duck Embryo Vaccine.

hereinbelow.

- A highly concentrated viral suspension was prepared in accordance with Example 1 and was inactivated by treatment with tri-(n-butyl) phosphate. After inactivation, the concentrate was freeze-dried.
- 10 Example 4 Preparation Of Purified Chicken Hubryo Vaccine.
- Chicken eggs are incubated at 36°C ± 1°C under a humidity of 60-75% for 7 days. On day 7 of the incubation, the inoculum virus was directly inoculated into the yolk sac of the embryos undergoing development in the eggs. The incubation continued. Seven days later, the eggs were opened and the embryos were removed and dismembered. The heads, the spinal cord and the trunks were processed separately. They were comminuted in a manner such that they provided a 10% strength tissue suspension (that is to say a suspension of 10% by weight of embryo tissue). The viral concentration was titrated using Antibody hinding test in the RFFIT (rapid Fluorescent focus Inhibition fest). Three scrips of tests

- 30 -

were carried out; the results of which are shown in the table

Table 5: Preparation of Chicken Embryo Vaccine

	Viral concentration (ID 50/ml)
Head	7.25 / 7 ₋ 4 & 7.8
Spinal cord	8.55 £ 7.8
Trunk	6.0 / 6.6 4 6.8

It was found that the tissue of the central nervous system (CMS) contained about 10 times as much viruses as the trunk without the CMS.

On the basis of these results, the preparation of the chicken embryo vaccine by the method described in Example 1 was carried out only with the embryo heads. In the present case, the rabies viruses which had been adapted to chicken cells was multiplied in partially incubated chicken eggs, e.g., by the method of <u>H. Koprowsky</u> (Laboratory technique in Rabies by M.M. Kaplan et al., WHO Geneva, Chapter 26, pages 235-242).

The aggs were inoculated on day 7 of incubation and incubation was continued the maxt day. Seven to nine days after inoculation of the virus into the yolk sac, the heads

of the chicken embryos were removed and processed in accordance with the method described in Example 1. This entailed the final concentration of the viruses being carried out by precipitation with polyethylene glycol. The vaccine prepared in this manner was subjected to the quality control tests described under I through VII. This vaccine also proved to be fully active in humans.

Example 5 - Preparation Of Quail Embryo Vaccine.

In a manner analogous to that described in Example 1.

10 attentuated rables viruses were multiplied in quail eggs which had undergone initial incubation, and were barvested and processed to obtain the vaccine. The resulting vaccine proved to be fully active in animal experiments.

Example 6 - Preparation Of A Rables Vaccine From Viruses

Multiplied In Mice.

Five-day old mice were inoculated intracerebrally with attenuated seed rabies viruses. After ten days, the mice which were still alive were sacrified. The brains of the animals were removed and comminuted in a manner which preserved cell and viral integrity. The cell suspension was processed to give a vaccine by the process of Example 1.

Example 7 - Preparation Of A Rabies Vaccine From Viruses Multiplied In Rats.

3-4 day old rats were inoculated intracerebrally with attenuated seed rabies viruses. After 12 days, the rate 5 which were still surviving were secrified. The brains of the animals were processed to give the vaccine in analogy to Example 6.

- Example 8 Rabies Vaccine From Viruses Multiplied
 In Rabbits.
- 51x day old rabbits were inoculated intracerebrally with attentuated seed viruses. After 15 days the rabbits were sacrified. The brains of the animals were processed to give a vaccine in analogy to Example 6.
 - Example 9 Vaccine From Viruses Multiplied In Lambs.
- 8-10 day old sheep were inoculated intracerebrally with attenuated sood rables viruses. After 30 days, the lambs were macrified. Their brains were removed and processed to give a vaccine in analogy to Example 6.

Having now fully described the invention, it will be apparent to one of ordinary skill in the art that many changes and modifications can be made thereto without departing from the spirit of the scope of the invention as set forth herein.

WE CLAIM:

- A process for obtaining inactivated rables viruses, comprising:
- (1) intracerobrally inoculating an experimental animal with whole live rables viruses;
 - (2) allowing for said viruses to multiply;
- (3) comminuting nerve tiasue from the animal's brain to obtain a call suspension, said comminution being conducted in the absence of a mixer to preserve the integrity of the viruses;
- (4) separating live whole viruses from the cell suspension;
 - (5) delipidating the live whole viruses; and
- (6) selectively concentrating the viruses, wherein steps (1) through (4) are conducted at least once and up to 3 times, said viruses being substantially myelin-free.
- 2. The process of claim 1 wherein the viruses are selectively concentrated by density gradient centrifugation or precipitation with a polyethylene glycol.
- 3. The process of claim 1 further comprising inactivating the viruses.

- 4. The process of claim 1, wherein the viruses are separated from the cell suspension by washing and suspending thereof in a physiological buffer solution having a pH about 7 to 8.
- 5. The process of claim 1 wherein the viruses are delipidated by adding a water-immiscible liquid organic solvent.
- 6. The process of claim 1, wherein the solvent is a hydrocarbon selected from the group consisting of water-immissible liquid hydrocarbons or halogenated hydrocarbons.
- 7. The process of claim 6 wherein the delipidating hydrocarbon is am halogenated hydrocarbon.
- 8. The process of claim 5 wherein the hydrocarbon is selected from the group consisting of a petrolsum ether, fluorinated or chlorinated ethane and homologues thereof.
- 9. The process of claim 8 wherein the petroleum ether is heptanes.

- 10. The process of claim 1 wherein the animal is selected from the group consisting of mice, rats, rabbits and sheep.
- 11. The process of claim 1 further comprising precipitation and concentrating the viruses.
- 12. The process of claim 3 wherein the viruses are inactivated by adding a virus-inactivating amount of β-propionolactone or tri-(n-butyl)phosphate.
 - 13. The process of claim 1 further comprising placing said viruses in a sterile vial and freeze-drying thereof.
 - 14. A rables vaccine comprising inactivated rables viruses which are substantially myelin-free in an amount effective to elicit an immunologizing response when administered to a subject.
 - 15. The rables vaccine of claim 14 having at least 10 antigen value units per mg of nitrogen.
 - 16. The rables vaccine of claim 14 in dosage unit form.

- 17. A rables vaccine comprising attenuated rables viruses obtained by the process of claim 1, said vaccine being substantially myelin-free and said viruses being present in an amount effective to elicit an immunizing response when administered to a subject.
- 18. The rables vaccine of claim 17 having at least 10 antigen value units per mg of nitrogen.
 - 19. The rables vaccine of claim 14 in dosage unit form.
- 20. λ process for obtaining attenuated rables viruses comprising

inoculating a poultry embryo egg with whole live rables viruses;

allowing for said viruses to multiply;

comminuting the embryo from the poultry egg to obtain a

cell suspension; said comminution being conducted in the

absence of a mixer to preserve the integrity of the viruses;

separating live whole viruses from the cell suspension;

delipidating the live whole viruses; and

selectively concentrating the viruses; wherein steps (1) through (4) are performed at least once and up to 3 times; said viruses being substantially myelin-free.

- 21. The process of claim 20 further comprising inoculating the viruses.
- 22. The process of claim 20 further comprising conducting the following steps at least once prior to inoculating the poultry embryo

intracerebrally inoculating an experimental animal with live whole rabies viruses;

allowing for the viruses to multiply; and separating live whole viruses from brain tissue.

- 23. The process of claim 20, wherein the attenuated viruses are selectively concentrated by density gradient centrifugation or precipitation with a polyethylene glycol.
- 24. The process of claim 20, wherein the viruses are separated from the cell suspension by washing and suspending thereof in a physiological buffer solution pH about 7 to 8.
- 25. The process of claim 20 wherein the viruses are delipidated by adding a liquid water-immiscible organic solvent.
- 26. The process of claim 25, wherein the solvent is a hydrocarbon selected from the group consisting of liquid, volative hydrocarbons or halogenated hydrocarbons.

- 27. The process of claim 26 wherein the delipidating hydrocarbon is an halogenated hydrocarbon.
- 28. The process of claim 26 wherein the hydrocarbon is selected from the group consisting of a petroleum ether, fluorinated or chlorinated ethens and homologues thereof.
- 29. The process of claim 28 wherein the petroleum ether is heptane.
- 30. The process of claim 22 wherein the experimental animal is selected from the group consisting of mics, rats, rabbits and sheep.
- 31. The process of claim 22 wherein the viruses are inactivated by adding a virus-inactivating amount of a-propionolactone or tri-(n-butyl)phosphate.
 - 32. The process of claim 20 further comprising precipitating and concentrating the viruses.
 - 33. The process of claim 20 wherein the embryonic poultry eggs are selected from the group consisting of embryonic duck, chicken and quail eggs.

- 34. The process of claim 20 further comprising placing said viruses in in sterile vial and freeze-drying thereof.
- 35. The process of claim 20 wherein the cell suspension containing the viruses is obtained by comminuting the beads of the ambryos.
- 36. A rabins vaccine comprising inactivated rabies viruses obtained by the process of claim 20 said vaccins being substantially myslin-free and said viruses being present in an amount effective to slicit an immunizing response when administered to a subject.
- 37. The rabies vaccine of claim 36 containing at least10 antigen value units per mg of nitrogen.
 - 38. The rables vaccine of claim 36 in dosage unit form.



DEUTSCHLAND

® BUNDESREPUBLIK ® Offenlegungsschrift ₁₀ DE 3310263 A1

(51) Int. Cl. 3: B 01 D 13/00

> C 02 F 1/44 A 61 M 1/03



DEUTSCHES PATENTAMT (2) Aktenzeichen:(2) Anmeldetag: P 33 10 263.5 22. 3.83

(4) Offenlegungstag: 27. 9.84

nmelder:

Fresenius AG, 6380 Bad Homburg, DE

@ Erfinder:

Brunner, Gorig, Prof. Dr.med., 3000 Hannover, DE; Krick, Gerd, Dr.-Ing., 6380 Bad Homburg, DE; Mathieu, Bernd, Dr., 6683 Spiesen, DE

3 Verfahren zur Entfernung von lipophilen Stoffen aus wässrigen Lösungen sowie Vorrichtung zur Durchführung des Verfahrens

Verfahren zum Entfernen von lipophilen Stoffen aus wäßrigen Lösungen, insbesondere aus biologischen Flüssigkelten, bei dem die zu reinigende Flüssigkeit durch eine polymere Membran von der Reinigungsflüssigkeit getrennt ist und als Reinigungsflüssigkeit ein lipophiles Lösungsmittel eingesetzt wird. Das Verfahren eignet sich insbesondere zur Abtrennung von lipophilen Schadstoffen aus dem Blut, die schwere komatõse Zustände verursachen.

-PATENTANWALTSBURO

REGISTERED REPRESENTATIVES BEFORE THE EUROPEAN PATENT OFFICE

FRESENIUS AG
6380 Bad Homburg vdH

PATENTANWÄLTE
R.-A. KUHNEN*, DIPL-ING.
W. LUDERSCHMIDT**, DR., DIPL-CHEM.
P.-A. WACKER*, DIPL-ING., DIPL-WIRTSCH-ING.
11 FR 0456 4/kub

Patentansprüche

- 1. Verfahren zur Entfernung von lipophilen Stoffen aus wässrigen Lösungen, insbesondere aus biologischen Flüssigkeiten, bei dem die zu reinigende Lösung und die Reinigungsflüssigkeit durch eine Membran getrennt sind und an dieser vorbeigeführt werden, da durch gekennzeich net, daß man als Reinigungsflüssigkeit ein lipophiles Lösungsmittel einsetzt.
- 10 2. Verfahren nach Anspruch 1, dadurch gekennzeichnet, daß man als Reinigungsflüssigkeit eine Flüssigkeit einsetzt, die die abzutrennenden Stoffe besser löst als die wassrige Lösung.
- 15 3. Verfahren nach Anspruch 1 oder 2, dadurch gekennzeichnet, daß man eine pharmakologisch unbedenkliche Reinigungsflüssigkeit einsetzt.
- 4. Verfahren nach einem der Ansprüche 1 3, da
 20 durch gekennzeichnet, daß man als
 Reinigungsflüssigkeit eine in Wasser im wesentlichen

BÛRO 6370 OBERURSEL** LINDENSTRASSE 10 TEL. 06171/56849 TELEX 4186343 real d BÛRO 8350 FREISING* SCHNEGCSTRASSE 3-5 TEL 08161/62091 TELEX 526547 pawa d ZWEICBÜRO 8390 PASSAU LUDWICSTRASSE 2 TEL 0851/36616

- nicht lösliche Flüssigkeit einsetzt.
- 5. Verfahren nach einem der Ansprüche 1 4, da durch gekennzeichnet, daß man als
 Reinigungsflüssigkeit hydrophobe organische Stoffe,
 höherkettige Kohlenwasserstoffe, Paraffine, Isoparaffine, halogenierte Kohlenwasserstoffe, Ether, höher
 oxigenierte Kohlenwasserstoffe, Siliconöle, Öle tierischen und pflanzlichen Ursprungs, Naphtene und/oder
 Aromaten mit einem Molekulargewicht bis 1000 einsetzt.
- 6. Verfahren nach Anspruch 5, d a d u r c h g e k e n n z e i c h n e t , daß man stark raffinierte
 Min_eralöle, öle pflanzlichen und/oder tierischen Ursprungs, die stark hydriert sind, dimethylierte Silicone und/oder perhalogenierte Kohlenwasserstoffe einsetzt.
- 7. Verfahren nach Anspruch 5 oder 6, dad urch
 geken nzeichnet, daß man als Reinigungsflüssigkeit Baumwollsaatöl, Leinöl, Olivenöl, Rüböl,
 Sojabohnenöl, Spermöl und/oder Paraffinöl einsetzt.
- 8. Verfahren nach Anspruch 7, dad urch ge25 kennzeichnet, daß die Reinigungsflüssigkeit in gesattigter Form vorliegt.
- 9. Verfahren nach einem der Ansprüche 1 8 , da durch gekennzeichnet, daß die Reinigungsflüssigkeiten eine Viskosität von 0,1 150, insbesondere 10 80 cSt aufweisen.
- 10. Verfahren nach einem der Ansprüche 1 9, da durch gekennzeichnet, daß man der
 Reinigungsflüssigkeit die Verunreinigungen abfangende
 Mittel zusetzt.

1 11. Verfahren nach Anspruch 10, dadurch gekennzeichnet, daß man als Ammoniak abfangende Mittel Verbindungen mit einer oder mehreren Carboxylgruppen einsetzt.

5

10

- 12. Verfahren nach Anspruch 10 oder 11, dadurch gekennzeich net, daß man als Ammoniak abfangende Mittel höhere Fettsäuren oder Dicarbonsäuren einsetzt, die ggf. mit einer Carboxylgruppe mit Glycerin verestert sind.
- 13. Verfahren nach Anspruch 12, dadurch gekennzeichnet, daß man als Ammoniak abfangende Mittel Glycerinbernsteinsaureester, Oxalessigsaure und/oder Zitronensaure einsetzt.
- 14. Verfahren nach einem der Ansprüche 1 13, d a d u r c h g e k e n n z e i c h n e t , daß die polymere Membran von der zu reinigenden wässrigen
 20 Lösung oder der Reinigungsflüssigkeit benetzt wird, wobei die Poren der Membran und ggf. die der anderen Flüssigkeit zugewandte Fläche der Membran von der benetzenden Flüssigkeit benetzt werden.
- 25 15. Verfahren nach Anspruch 1 oder 14, d a d u r c h
 g e k e n n z e i c h n e t , daß man als Polymerisate für die Membran regenerierte Cellulose, Celluloseacetat, Polyvinylalkohol, Polyacrylsaure sowie deren Ester, Polyacrylsaurenitril, Poly(aromatische) amide, Polycarbonat, Polysulfone, Polyether, Polyethylen, Polypropylen, Polybutene, Polyurethan, Polyisobutylen, Polystyrol, Polyvinylether, Polyvinylester oder PTFE einsetzt.
- 35 16. Verfahren nach Anspruch 1, 14 oder 15, dadurch gekennzeichnet, daß die polymere Membran eine Dicke von 1 500, vorzugsweise 5 300, insbesondere 10 100 pm aufweist.

- 17. Verfahren nach Anspruch 1 oder 15 16, da durch gekennzeichnet, daß der mittlere Porendurchmesser der polymeren Membran 50 Å 10 μm, vorzugsweise 0,01 1 μm, insbesondere 0,05 0,5 μm beträgt.
- 18. Vorrichtung zur Durchführung des Verfahrens nach Angekennzeichnet durch einen Behälter (12, 46), der durch wenigstens eine 10 polymere Membran (18, 48) in einer erste Behälterhälfte (14, 50) und eine zweite Behälterhälfte (16, 52) geteilt ist, wobei beide Behälterhälften (14, 16, 50, 52) je eine Zulaufleitung (20, 24, 56, 64) und eine Ablaufleitung (22, 26, 60, 68) aufweisen und die erste 15 Behälterhälfte (14, 50) die zu reinigende wässrige Lösung (30) aufweist und die zweite Behälterhälfte (16, 52) mit der Reinigungsflüssigkeit (38) beaufschlagt ist, die ein lipophiles Lösungsmittel darstellt. 20
 - 19. Vorrichtung nach Anspruch 18, dadurch gekennzeich net, daß die zweite Behälterhälfte (16, 52) mit einem Reservoir (66) zum Einspeisen der Reinigungsflüssigkeit verbunden ist.

30

- 20. Vorrichtung nach Anspruch 18 oder 19, d a d u r c h g e k e n n z e i c h n e t , daß die zweite Behälterhälfte (16, 52) mit einem Filter (78) zum Reinigen der Reinigungsflüssigkeit verbunden ist.
- 21. Vorrichtung nach einem der Ansprüche 18 21, da durch gekennzeich net, daß in der Leitung (64) eine Einrichtung (72) zur Erzeugung eines Druckgefälles angeordnet ist.
- 22. Vorrichtung nach Anspruch 21, dadurch gekennzeichnet, daß die Einrichtung (72)

- 17. Verfahren nach Anspruch 1 oder 15 16, da durch gekennzeichnet, daß der mittlere Porendurchmesser der polymeren Membran 50 Å 10 μm, vorzugsweise 0,01 1 μm, insbesondere 0,05 0,5 μm beträgt.
- 18. Vorrichtung zur Durchführung des Verfahrens nach Anspruch 1, gekennzeich net durch wenigstens eine Polymere Membran (18, 48) in einer erste Behälterhälfte (14, 50) und eine zweite Behälterhälfte (16, 52) geteilt ist, wobei beide Behälterhälften (14, 16, 50, 52) je eine Zulaufleitung (20, 24, 56, 64) und eine Ablaufleitung (22, 26, 60, 68) aufweisen und die erste Behälterhälfte (14, 50) die zu reinigende wässrige Lösung (30) aufweist und die zweite Behälterhälfte (16, 52) mit der Reinigungsflüssigkeit (38) beaufschlagt ist, die ein lipophiles Lösungsmittel darstellt.

19. Vorrichtung nach Anspruch 18, d a d u r c h g e k e n n z e i c h n e t , daß die zweite Behälterhälfte (16, 52) mit einem Reservoir (66) zum Einspeisen der Reinigungsflüssigkeit verbunden ist.

25

20. Vorrichtung nach Anspruch 18 oder 19, dadurch gekennzeichnet, daß die zweite Behälterhälfte (16, 52) mit einem Filter (78) zum Reinigen der Reinigungsflüssigkeit verbunden ist.

30

21. Vorrichtung nach einem der Ansprüche 18 - 21, da - durch gekennzeichnet, daß in der Leitung (64) eine Einrichtung (72) zur Erzeugung eines Druckgefälles angeordnet ist.

35

22. Vorrichtung nach Anspruch 21, dadurch gekennzeichnet, daß die Einrichtung (72) -5-

über eine Leitung (76) mit einem Drucksensor (74) verbunden und hierdurch steuerbar ist.

-PATENTANWALTSBÜRO -

REGISTERED REPRESENTATIVES BEFORE THE EUROPEAN PATENT OFFICE

FRESENIUS AG
6380 Bad Homburg vdH

PATENTANWÄLTE
R.-A. KUHNEN*, DIPL-ING.
W. LUDERSCHMIDT**, DR., DIPL-CHEM.
P.-A. WACKER*, DIPL-ING., DIPL-WIRTSCH.-ING.

11 FR 0456 4/kub

Verfahren zur Entfernung von lipophilen Stoffen aus wässrigen Lösungen sowie Vorrichtung zur Durchführung des Verfahrens

- Die Erfindung betrifft ein Verfahren zur Entfernung von lipophilen Stoffen aus wassrigen Lösungen, insbesondere aus biologischen Flüssigkeiten, bei dem die zu reinigende Lösung und die Reinigungsflüssigkeit durch eine Membran getrennt sind und an dieser vorbeigeführt werden, und eine Vorrichtung zur Durchführung des Verfahrens. Sie betrifft insbesondere ein Verfahren zur Entfernung von lipophilen, in Körperflüssigkeiten gelösten Schadstoffen, das extrakorporal durchgeführt werden kann.
- Zahlreiche, für den menschlichen Organismus toxische Stoffe sind lipophiler Natur und können daher im wesentlichen nicht über die Niere ausgeschieden werden, sondern müssen in der Leber metabolisiert werden. Dabei werden sie häufig in ein wasserlösliches Produkt umgewandelt, das anschließend über die Niere ausgeschieden werden kann.

Dieser Metabolismus fällt jedoch aus, wenn es zu einem akuten Leberversagen kommt, beispielsweise durch eine

IRC) 6370 OBERURSEL**
NDENSTRASSE 10
L: 06171/56849
LEX 4186343 mal d

BURO 8350 FREISING SCHNECGSTRASSE 3-5 TEL. 08161/62091 TELEX 526547 pawa d

ZWEIGBÜRO 8390 PASSAU LUDWIGSTRASSE 2 TEL 0851/34614 Brkrankung der Leber oder eine Arzneimittelüberdosis.

Durch das Leberversagen treten hohe Spiegel endogener
Toxine auf, die wiederum cerebrale Funktionen hemmen,
komatöse Zustande verursachen und überdies die Entgiftungsfunktion der noch intakten Leberzellen hemmen. Der sich
hierdurch ständig hochschaukelnde Prozeß führt letztlich
zum Tod des Patienten.

In der Leber werden lipophile Toxine, beispielsweise Phenole, Merkaptane und Fettsäuren, durch chemische Umwandlung (Hydroxilierung und Konjugierung) enzymatisch in den wasserlöslichen Zustand überführt. Im überwiegenden Maß werden diese Stoffe an die Glucuronsäure mit Hilfe von Uridindiphosphoglucuronyltransferase (UDPGT) in Form der Glucuronide gekoppelt, die wasserlöslich sind und über die Niere ausgeschieden werden können.

Es wurden zahlreiche Versuche unternommen, diese enzymatische Umwandlung zur Entfernung der Toxine nutzbar zu machen. Der Einsatz von Leberhomogenaten, Gewebsscheiben oder von ganzen Tierlebern führte nicht zu dem gewünschten Erfolg, da diese entweder schnell ihre Funktion verloren oder den Toxinaustausch, wenn überhaupt, nur sehr verzögert zuließen.

Man schlug daher den Einsatz von Adsorbenzien, insbesondere von Aktivkohle vor, also den vermehrten Einsatz der Hamoperfusion (vgl. Brunner u. Schmidt, Artificial Liver Support, Springer-Verlag, Berlin, 1981, S.46 ff). Bei diesem Verfahren, das hochgradig unspezifisch ist, werden nicht nur Toxine, sondern auch eine außergewöhnlich hohe Zahl von lebenswichtigen Substanzen aus dem Blut entfernt. So sinkt beispielsweise der Spiegel der im Blut befindlichen Hormone nahezu auf Null ab, so daß die Schaden einer solchen Behandlung größer sind als ihr Nutzen.

Brkrankung der Leber oder eine Arzneimittelüberdosis.

Durch das Leberversagen treten hohe Spiegel endogener
Tozine auf, die wiederum cerebrale Funktionen hemmen,
komatöse Zustande verursachen und überdies die Entgiftungsfunktion der noch intakten Leberzellen hemmen. Der sich
hierdurch ständig hochschaukelnde Prozeß führt letztlich
zum Tod des Patienten.

In der Leber werden lipophile Toxine, beispielsweise Phenole, Merkaptane und Fettsauren, durch chemische Umwandlung (Hydroxilierung und Konjugierung) enzymatisch in den wasserlöslichen Zustand überführt. Im überwiegenden Maß werden diese Stoffe an die Glucuronsaure mit Hilfe von Uridindiphosphoglucuronyltransferase (UDPGT) in Form der Glucuronide gekoppelt, die wasserlöslich sind und über die Niere ausgeschieden werden können.

Es wurden zahlreiche Versuche unternommen, diese enzymatische Umwandlung zur Entfernung der Toxine nutzbar zu machen. Der Einsatz von Leberhomogenaten, Gewebsscheiben oder von ganzen Tierlebern führte nicht zu dem gewünschten Erfolg, da diese entweder schnell ihre Funktion verloren oder den Toxinaustausch, wenn überhaupt, nur sehr verzögert zuließen.

Man schlug daher den Einsatz von Adsorbenzien, insbesondere von Aktivkohle vor, also den vermehrten Einsatz der Hamoperfusion (vgl. Brunner u. Schmidt, Artificial Liver Support, Springer-Verlag, Berlin, 1981, S.46 ff). Bei diesem Verfahren, das hochgradig unspezifisch ist, werden nicht nur Toxine, sondern auch eine außergewöhnlich hohe Zahl von lebenswichtigen Substanzen aus dem Elut entfernt. So sinkt beispielsweise der Spiegel der im Blut befindlichen Hormone nahezu auf Null ab, so daß die Schaden einer solchen Behandlung größer sind als ihr Nutzen.

Ein Verfahren der eingangs erwähnten Art stellt die Hamodialyse dar, bei der die Körperflüssigkeit Blut an der einen Seite einer Membran vorbeigeführt wird, deren andere Seite von einer wässrigen Dialyselösung umspült wird. Infolge des Konzentrationsunterschieds zwischen diesen beiden, durch die Membran getrennten wässrigen Flüssigkeiten diffundieren die zu entfernenden wasserlöslichen Stoffwechselprodukte, beispielsweise Harnstoff u.dgl. durch die Membran und werden von der wässrigen Dialyselösung abtransportiert. Da auf beiden Seiten wässrige Flüssigkeiten vorliegen, können im Blut solubilisierte, lipophile Substanzen in aller Regel nicht durch die Membran in die Dialyselösung diffundieren, die im wesentlichen nur Elektrolytsalze aufweist und somit keine solubi-

10

15

20

Auch mit der Hamofiltration kann dieses Problem nicht gelöst werden, da an der Membran lediglich Wasser abgepreßt wird, die nur wasserlösliche Bestandteile mit sich führt. Es bleiben also die lipophilen Bestandteile im Blut zurück, so daß auch hierdurch keine Abtrennung erfolgen kann.

lisierenden Eigenschaften besitzt.

Bs wurden daher Versuche mit einem Flüssigmembranenzym-25 reaktor (vgl. vorstehende Monographie, S. 219) unternommen, um mit der Flüssigmembrantechnik lipophile Substanzen, beispielsweise Lebertoxine, zu entfernen. Dabei wird durch spezielle Verfahrensweisen eine Flüssigmembran zwischen der zu reinigenden Lösung und der Reinigungslö-30 sung angeordnet, ublicherweise in Form einer Emulsion, deren Tropfchen die Reinigungsflüssigkeit eingeschlossen enthalt, wobei die Tropfenoberflache durch die Flussigmembran gebildet wird. Diese Flussigmembran besteht ublicherweise aus einem nicht in Wasser löslichen, die 35 lipophilen Stoffe jedoch gut lösenden Lösungsmittel, beispielsweise unpolaren Flüssigkeiten, wie Paraffin u. dgl. Derartige Flussigmembranen und Verfahren zu ihrer



Ein Verfahren der eingangs erwähnten Art stellt die Hamodialyse dar, bei der die Körperflüssigkeit Blut an der einen Seite einer Membran vorbeigeführt wird, deren andere Seite von einer wassrigen Dialyselösung umspült wird. Infolge des Konzentrationsunterschieds zwischen diesen beiden, durch die Membran getrennten wassrigen Flüssigkeiten diffundieren die zu entfernenden wasserlöslichen Stoffwechselprodukte, beispielsweise Harnstoff u.dgl. durch die Membran und werden von der wassrigen Dialyse-10 lösung abtransportiert. Da auf beiden Seiten wässrige Flüssigkeiten vorliegen, können im Blut solubilisierte, lipophile Substanzen in aller Regel nicht durch die Membran in die Dialyselösung diffundieren, die im wesentlichen nur Elektrolytsalze aufweist und somit keine solubi-15 lisierenden Eigenschaften besitzt.

Auch mit der Hamofiltration kann dieses Problem nicht gelöst werden, da an der Membran lediglich Wasser abgepreßt wird, die nur wasserlösliche Bestandteile mit sich führt. Es bleiben also die lipophilen Bestandteile im Blut zuruck, so daß auch hierdurch keine Abtrennung erfolgen kann.

Es wurden daher Versuche mit einem Flüssigmembranenzym-25 reaktor (vgl. vorstehende Monographie, S. 219) unternommen, um mit der Flüssigmembrantechnik lipophile Substanzen, beispielsweise Lebertoxine, zu entfernen. Dabei wird durch spezielle Verfahrensweisen eine Flüssigmembran zwischen der zu reinigenden Lösung und der Reinigungslö-30 sung angeordnet, ublicherweise in Form einer Emulsion, deren Tropfchen die Reinigungsflüssigkeit eingeschlossen enthalt, wobei die Tropfenoberfläche durch die Flüssigmembran gebildet wird. Diese Flüssigmembran besteht üblicherweise aus einem nicht in Wasser löslichen, die 35 lipophilen Stoffe jedoch gut lösenden Lösungsmittel, beispielsweise unpolaren Flüssigkeiten, wie Paraffin u.

dgl. Derartige Flüssigmembranen und Verfahren zu ihrer ALISON M. MCMILLAN #

GPO Box 1074 Brisbane QLD 4001 Australia

ABN 16 251 059 175

Offices

Brisbane

Gold Coast

20

Level 26, MLC Building 239 George Street. Brisbane QLD 4000 Australia

Telephone +61 7 3011 5555 +61 7 3221 8761 Facsimile +61 7 3229 3384

+61 7 3229 6598 mail@cullens.com.au Web Site www.cullens.com.au

RI Ec. Gradili Aust 1021 V EX Hors ASS PhD GradingIP MRACE FIPEA CLAUDE ANESE *** Mines Dielas Firls HOSSED ASHALMAY ** MS. Hoos. Diplocs MRACL IP HIPLA IAN de IONGE :

ELISA MECUTCHEON = BARRY JAMES Assa NZINIGHI ENZIPA by Hone Path Diplier MRACI FIPLA WENDY DEAR KENNETH G. FINNEY MIL 11B Hors PC.13 6% Hors, PhD GradDiell' FIPTA

GINT SILINS By Hone Phili DAVID MORGAN IRENE ELLUL



Herstellung sind beispielsweise in den deutschen Patentschriften 16 19 867, 22 22 067, 25 18 742, 21 48 098, 24 34 550 sowie den US-PSen 34 10 794, 37 79 907 u.dgl. beschrieben.

5

10

- 15

20

25

. 30

35

1

Im vorstehenden Enzymreaktor wird eine wassrige Lösung, die die abzutrennende lipophile Substanz enthalt, mit einer Emulsion vermischt, die, wie vorstehend erläutert, aus einer Vielzahl von Tropfchen besteht, deren Oberfläche die Flüssigmembran aufweist. Als Reinigungslösung enthalten diese Tropfchen beispielsweise eine Enzymlosung, die die lipophilen Substanzen in eine wasserlösliche Form überführen kann. Legt man beispielsweise Phenol oder Naphtol in flüssiger Lösung vor und vermischt diese Lösung mit dieser Emulsion, so stellt man fest, daß das lipophile Phenol die lipophile Flussigmembranschicht durchdringt, von der Enzymphase aufgenommen und in dieser durch entsprechende enzymatische Umwandlung in ein hydrophiles Reaktionsprodukt umgewandelt wird, das nicht mehr durch die hydrophobe Membran rückdiffundieren kann. Somit kann eines der schadlichsten Toxine aus dem System durch Extraktion mit Hilfe einer Flüssigmembran entfernt werden.

obwohl die Extraktion mit der Flüssigmembrantechnik zunachst als besonders vorteilhaft erscheint, weist sie
den Nachteil auf, daß die eingesetzten Emulsionen naturlich von dem zu reinigenden System abgetrennt werden
müssen, as zunächst einen zusätzlichen Arbeitsschritt
darstellt.

Die Athennung der Emulsion erfolgt entweder durch die natürliche Trennung zweier Phasen, durch Zentrifugieren oder durch Zusatz eines emulsionbrechenden Mittels. Während im ersten Fall nicht sichergestellt ist, daß Restbestände der Emulsion in dem zu reinigenden System zurückbleiben, wird im zweiten Fall das gesamte System hoben Zentrifugalkräften unterzogen, die insbesondere

Correspondence GPO Box 1074 Brisbane QLD 4001 Australia

Offices Brisbane Gold Coast

ABN 16 251 059 173

Level 26, MLC Building 239 George Street., Brisbane QLD 4000 Australia

Telephone +61 7 3011 5555 +61 7 3221 8761 Facsimile +61 7 3229 3384

+61 7 3229 6598 hmail mail@cullens.com.au Web 8tte www.cullens.com.au HATAL TALLETHINGER
BUTE, GOARD AND PRIVATE COLORDOR AND A HARDAY BY HORS MERCH THE AND A HARDAY BY HORSE HORSE HARD AND A HARDAY BY HORSE HORSE HARDAY HAVE THE AND A HARDAY HARDAY MEACH THE AREA HARDAY HAR

ALISON M. MCMILLAN =
BS. Hom. MS. PhD. Gradbirth
MRAG EDPTA

ELISA MCCUTCHEON =
HE BS. PREA

BARRY JAMES

BARRY JAMES
Assoc SZIMONE ENZINA
WENDY DEAR
METTE Hors EQ.(1)

GINT SHANS
BY HOME PROPERTY
D WID MORGAN
BY HOW HOW HOW
BIT PLACE
BIT PLACES MANAGES

Price and Free Mass After Asserting and New Zeignal Edga Practiones & Parts & New Arts



bei biologischen Flüssigkeiten, wie Blut, zur Zerstörung der Blutkörperchen führen. Auch der Binsatz von emulsionsbrechenden Mitteln ist bei biologischen Flüssigkeiten nicht angebracht, da diese selbst im wesentlichen toxisch sind und somit für diese Zwecke nicht eingesetzt 5 werden können.

Auch die natürliche Trennung der Emulsion von einem wassrigen System hat sich gerade bei biologischen Flüssigkeiten als nicht durchführbar erwiesen, da die Folgeerscheinungen nicht zu übersehen sind, wenn derartige Flüssigkeitsmembran-Emulsionen direkt mit Blut in Berührung gebracht werden und evtl. Restbestande der die Flüssigmembran bildenden Flüssigkeit im Blut zurückbleiben.

15

20

25

10

Demzufolge liegt der Erfindung die Aufgabe zugrunde, ein Verfahren der eingangs erwähnten Art zu schaffen, mit dem kontinuierlich lipophile Stoffe aus einem wassrigen System entfernt werden können, ohne daß eine Vermischung des wassrigen Systems mit der zu extrahierenden Flüssigkeit stattfindet.

Weiterhin liegt der Erfindung die Aufgabe zugrunde, eine Vorrichtung zur Verfügung zu stellen, mit der das vorstehende Verfahren durchführbar ist.

Diese Aufgaben werden durch die Erfindung gelöst.

Gegenstand der Erfindung ist ein Verfahren zur Entfernung 30 von lipophilen Stoffen aus wassrigen Lösungen, insbesondere aus biologischen Flüssigkeiten, bei dem die zu reinigende Lösung und die Reinigungsflüssigkeit durch eine Membran getrennt sind und an dieser vorbeigeführt werden und die dadurch gekennzeichnet ist, daß man als Reinigungsflüssigkeit ein lipophiles Lösungsmittel einsetzt. 35

Das erfindungsgemäße Verfahren weist zunächst im wesent-

GPO Box 1074 lichen des 28 leiche Trennverhalten wie die bekannte Gallett Building CLAUDE ANESE *
66 Hors Mines Diplaw HPTA Brisbane QLD 4001 239 George Street, Brishane ELISA MCCUTCHEON # Australia QLD 4000 Australia RONALD A. HALIDAY . *

Telephone +61 7 3011 5555 Offices +61 7 3221 8761 Brisbane Facsimile +61 7 3229 3384 Gold Coast

+61 7 3229 6598 Email mail@cullens.com.au ABN 16 251 059 175 Web Site www.cullens.com.au

Ms. Hons Orders MRACL IP FIFTA BARRY JAMES IAN de IONGE ტ 68. Hops Pub Dielegs Alk Act 1101A WENDY DEAR KENNUTH G. FINNEY ... MICLIB Hors CC.11 68 Hors Phili Graditions Heavy

DAVID MORGAN Bl. Lies - Hom TRENE ELLUT

Parent and Trade Mark America - Asstrang and New Zealand - Again Practitioner - Chemical Association

Flüssigmembrantechnik auf, ohne jedoch dessen Nachteile zu besitzen. Es werden also hochselektiv lipophile Stoffe aus wässrigen Lösungen abgetrennt und aus dem gesamten System entfernt.

5

10

Es weist gegenüber der Flüssigmembrantechnik den Vorteil auf, daß keine Emulsionen hergestellt werden müssen, daß also die Einverleibung der Reinigungsflüssigkeit in eine Flüssigmembranphase entfällt und auch keine Emulsionen mit der zu reinigenden Lösung vermischt werden müssen. Damit entfällt auch eine Abtrennung der Emulsion von dem zu reinigenden System, so daß keine schädlichen Wirkungen auftreten können.

Das erfindungsgemäße Verfahren wird folgendermaßen durchgeführt:

Die zu reinigende wässrige Lösung, beispielsweise Körperflüssigkeiten, wie Blut, wird an einer polymeren Membran
entlanggeführt, wobei es möglich ist, eine Membran mit
polaren oder unpolaren Eigenschaften einzusetzen. Dieser
Verfahrensschritt unterscheidet sich im wesentlichen
nicht von der Flüssigkeitsführung auf der Blutseite bei
der Hämodialyse oder Hämofiltration.

25

20 .

Auf der anderen Seite der Membran wird jedoch im Gegensatz zur Hämodialyse, bei der ein wässriges System eingesetzt wird, als Reinigungsflüssigkeit ein im wesentlichen lipophiles Lösungsmittel eingesetzt, dessen Lösungsvermögen für lipophile Stoffe erheblich über dem von Wasser liegt.

35

30

An der hydrophoben Membran entsteht durch das Vorbeileiten unterschiedlicher Flüssigkeiten eine Phasengrenzschicht, da die Membran eine Barriere darstellt und in einer bevorzugten Ausführungsform die beiderseitig vorliegenden Flüssigkeiten ineinander im wesentlichen nicht lösbar sind. Aufgrund des vorliegenden Konzentrations-

gefalles permeieren die im wassrigen System, beispielsweise Blut, vorliegenden lipophilen Substanzen, beispielsweise die vorstehend genannten Lebertoxine, durch die hydrophobe Membran und durch die Phasengrenzschicht und werden von der Reinigungsflüssigkeit aufgenommen, die diese Stoffe erheblich besser solvatisiert als die wassrige Lösung.

Anschließend wird die Reinigungsflüssigkeit entweder solange im Kreis geführt, bis ihre Aufnahmefähigkeit für
die lipophilen Substanzen erschöpft ist, also das Konzentrationsgefälle zwischen den beiden Flüssigkeiten ausgeglichen ist, und anschließend ausgetauscht oder aber während der Extraktion der lipophilen Substanzen stetig von
diesen befreit, beispielsweise durch Adsorption dieser
Substanzen an entsprechenden Adsorbenzien, elektrochemische Abtrennung, chemische Umsetzung oder Ausfällung dieser Substanzen u.dgl.

Nach der Behandlung mit dem erfindungsgemaßen Verfahren ist die zu reinigende Flüssigkeit im wesentlichen von den abzutrennenden lipophilen Stoffen befreit und kann wunschgemaß wieder eingesetzt werden.

Es spielt dabei, wie vorstehend erlautert, keine nennens-25 werte Rolle, welche Polaritätseigenschaften eine Membran besitzt, sofern sichergestellt ist, daß wenigstens eine der beiden Flüssigkeiten die Membran benetzt. Da im Regelfall Wasser als polares Lösungsmittel auf der Seite der zu reinigenden Lösung und ein unpolares Lösungsmit-30 tel, das in Wasser im wesentlichen nicht lösbar ist, vorliegen, wird eine dieser Flüssigkeiten die Membran benetzen, so daß die Membranöffnungen durch eines der beiden Lösungsmittel gefüllt ist. Da die benetzende Flüssigkeit zugleich in aller Regel in einem dünnen Film auf 35 die unmittelbar der anderen Flüssigkeit zugewandten Oberflache der polymeren Membran aufziehen wird, stehen die beiden Flüssigkeiten in Form einer im wesentlichen zweidimensionalen Grenzschicht unmittelbar in Berührung, so daß die zu extrahierenden lipophilen Stoffe aus der wässrigen Lösung in die Reinigungsflüssigkeit diffundieren und somit entfernt werden können.

5 .

Nach der Reinigung kann die Membran bzw. ein aus einer Vielzahl von Membranen hergestelltes Filter wie die Reinigungsflüssigkeit weggeworfen werden, ohne daß es einer speziellen Aufbereitung bedürfte.

10

Weitere Binzelheiten, Merkmale und Ausführungsformen sind in der Zeichnung unter Bezugnahme auf die Beschreibung erlautert.

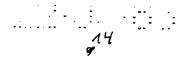
15 Es zeigen

- Fig. 1 eine schematische Darstellung der Reinigungseinheit der Erfindung
- Fig. 2 einen vergrößerten Ausschnitt aus der Reinigungs-20 einheit unter Darstellung der benetzten Membran
 - Fig. 3 einen weiteren vergrößerten Ausschnitt aus der Reinigungseinheit gemäß der Erfindung unter Herausstellung der benetzten Membran und

25 .

Fig. 4 eine schematische Ansicht der erfindungsgemaßen Vorrichtung zur Reinigung von wassrigen Lösungen.

Zu den in wassrigen Lösungen gelösten Stoffen, die nach
dem Verfahren der Erfindung abgetrennt werden können,
gehören im wesentlichen lipophile Stoffe, die anorganischer oder organischer Art sein können. Unter lipophilen
Stoffenwerden auch solche Stoffe verstanden, die gleichermaßen in polaren und unpolaren Flüssigkeiten löslich
sind. Es sind sogar solche Stoffe darunter zu verstehen,
die erheblich besser in Wasser löslich sind als in unpolaren Lösungsmitteln, jedoch noch in den letzteren
eine begrenzte Löslichkeit besitzen. Die Grenze ist je-



doch dann erreicht, wenn bei der Durchführung des erfindungsgemäßen Verfahrens praktisch keine nennenswerte Extraktion der zu extrahierenden Stoffe mehr stattfindet.

Dabei spielt es erfindungsgemäß keine wesentliche Rolle,
ob diese Stoffe neutral, sauer oder basisch sind, sofern sie in der Reinigungsflüssigkeit zumindest im geringen Umfang löslich sind.

Bei Verwendung von Blut als zu reinigender Phase, beispielsweise zur Abtrennung der beim Leberversagen auftre-10 tenden Toxine oder von dem Blut gelösten Arzneimitteln, wird man als Reinigungsflüssigkeit eine solche Flüssigkeit wahlen, die einerseits die Toxine wenigstens etwas zu solvatisieren vermag, andrerseits jedoch für den Patienten unschadlich ist und das Blut nicht angreift. Ins-15 besondere werden solche Flüssigkeiten eingesetzt, die ein erheblich besseres Lösungsvermögen gegenüber den zu exaufweisen als das Blut selbst trahierenden Stoffen und überdies aus pharmakologischen Gesichtspunkten unbedenklich sind. Besonders bevorzugt sind als Reinigungs-20 mittel der eben erwähnten Art solche Lösungsmittel, die in Wasser nicht löslich sind. Unter in Wasser nicht löslichen Lösungsmitteln werden solche Lösungsmittel verstanden, die in Wasser höchstens zu 1 - 2 Vol.-% löslich sind. Hierzu gehören höherkettige Kohlenwasserstoffe, 25 beispielsweise Paraffine oder Isoparaffine, halogenierte Kohlenwasserstoffe, Ether, höhere oxigenierte Verbindungen, wie Alkohle, Ketone, Säuren und Ester. Weiterhin können hierfür Siliconöle, Öle pflanzlichen und tierischen Ursprungs, Naphtene und Aromaten mit einem Moleku-30 largewicht bis 1000 verwendet werden.

Bevorzugt sind für die Anwendung beim Menschen stark raffinierte Mineralöle, zu denen auch die Paraffinkohlenwasserstoffe gehören. Weiterhin können Öle pflanzlichen und tierischen Ursprungs, wie Sojabohnenöl, Baumwollsaatöl u.dgl. eingesetzt werden. Diese Öle können auch im stark hydrierten Zustand in vorteilhafter Weise

Clin Biochem 1981 Jun;14(3):119-25

Quantitation of lipid profiles from isolated serum lipoproteins using small volumes of human serum.

Bloom RJ, Elwood JC

Methodology is described that isolates the individual serum lipoproteins, VLDL, LDL and HDL and quantitates the free cholesterol, esterified cholesterol, triglycerides and phospholipid classes in each fraction using 2-3 mL of serum. The determination of the methyl esters of fatty acids from the various lipid classes is described. The lipoproteins are isolated by non-linear density ultracentrifugation using 1 mL of serum per swinging bucket. The lipids are obtained by solvent extraction. The cholesterol, cholesterol esters and triglycerides are separated by TLC using a petroleum ether:diethyl ether system and the phospholipids are separated using a chloroform:methanol system. All lipid classes are quantitatively determined and recovery data are presented. Analysis of the fatty acid profiles of the lipid classes using GLC is described. The methodology can be adapted to partial determination if in-depth studies are not required.

This Page is Inserted by IFW Indexing and Scanning Operations and is not part of the Official Record

BEST AVAILABLE IMAGES

Defective images within this document are accurate representations of the original documents submitted by the applicant.

Defects in the images include but are not limited to the items checked:

BLACK BORDERS

IMAGE CUT OFF AT TOP, BOTTOM OR SIDES

FADED TEXT OR DRAWING

BLURRED OR ILLEGIBLE TEXT OR DRAWING

SKEWED/SLANTED IMAGES

COLOR OR BLACK AND WHITE PHOTOGRAPHS

GRAY SCALE DOCUMENTS

LINES OR MARKS ON ORIGINAL DOCUMENT

REFERENCE(S) OR EXHIBIT(S) SUBMITTED ARE POOR QUALITY

IMAGES ARE BEST AVAILABLE COPY.

☐ OTHER: _____

As rescanning these documents will not correct the image problems checked, please do not report these problems to the IFW Image Problem Mailbox.